



Przedłużenie lub odnowienie zwolnienia z podatku od usług budowlanych w Niemczech (Freistellungsbescheinigung)

W przypadku gdy firma w przeszłości posiadała zwolnienie z niemieckiego podatku od usług budowlanych (*Freistellungsbescheinigung zum Steuerabzug bei Bauleistungen gemäß §48b Abs.1 Satz 1*) i okres zwolnienia dobiega końca, można wystąpić o jego przedłużenie lub odnowienie. Aby uniknąć przerw w zwolnieniu zalecamy wystąpić o nowe zwolnienie przynajmniej 6 tygodni przed upływem poprzedniego.

Do wniosku o przedłużenie należy załączyć:

- **Wykaz zleceń realizowanych w Niemczech od czasu wydania poprzedniego zwolnienia (zał.tabela)***
- **Listę zatrudnianych w w/w okresie pracowników (zał. tabela)**
- **Kopie faktur wystawionych w tym czasie za prace wykonane na terenie Niemiec**
- **Kopie umów podpisanych z klientami w tym okresie**
- **Aktualne zaświadczenie Ansässigkeitsbescheinigung potwierdzone przez Urząd Skarbowy w Polsce**

* Istnieje możliwość wypełnienia tabeli z wykazem zleceń przez Taxrefund sp.z o.o. w cenie 5,61 PLN + VAT (6,90 PLN) od faktury/zlecenia. Na fakturach/zleceniach powinny się znaleźć m.in takie dane jak: okres trwania zlecenia oraz miejsce budowy.

Ponadto prosimy o przesłanie kopii wszelkiej otrzymanej w tym czasie korespondencji z niemieckiego urzędu skarbowego. Możliwe, że konieczne będzie uzupełnienie zaległych spraw, o które urząd zwracał się w przeszłości, jak np. dostanie dokumentów, czy nawet sporządzenie brakujących deklaracji podatkowych, itp.
(Uzupełnienie zaległych spraw nie wchodzi w zakres niniejszego zlecenia i jest dodatkowo płatne).

Nasza firma świadczy pomoc w uzyskaniu przedłużenia lub odnowienia zaświadczenia Freistellungsbescheinigung. Nasza pomoc polega na sporządzeniu wniosku i wysłaniu go wraz z kompletem załączników do urzędu skarbowego w Niemczech oraz pomocy w razie konieczności prowadzenia dalszej korespondencji i wyjaśnień, które mogą, ale nie muszą okazać się konieczne.

Odpłatność za usługę wynosi 349,59 PLN+VAT (430 PLN) i jest płatna z góry na konto Taxrefund sp. z o.o.

Numer rachunku **78 2490 0005 0000 4530 6876 6537**

ZLECENIE

Imię Nazwisko/Firma.....

Aktualny adres do korespondencji:

telefon: e-mail Steuernummer.....

Zlecam firmie TAXREFUND Spółka z o.o., ul. Armii Krajowej 51A, 59-900 Zgorzelec na w/w warunkach sporządzenie wniosku o przedłużenie / odnowienie zwolnienia z podatku Bauabzugsteuer oraz pomoc w prowadzeniu tej sprawy przed niemieckim urzędem skarbowym.

Wpłaty dokonano w dniu.....

Dokumenty należy wysłać pocztą na adres: **Taxrefund sp. z o.o., ul. Armii Krajowej 51A, 59-900 Zgorzelec**
lub e-mailem na adres: **biuro@taxrefund.pl**

Administratorem Państwa danych osobowych jest „Taxrefund Sp. z o.o. z siedzibą w Zgorzelcu, przy ul. Armii Krajowej 51A. Państwa dane osobowe będą przetwarzane w celu realizacji niniejszego zlecenia zgodnie z **polityką prywatności** dostępną na stronie **www.taxrefund.pl**. W ramach realizacji niniejszego zlecenia dane osobowe będą udostępniane niemieckim urzędem. Dane mogą być także udostępnione podmiotom wspomagającym działalność Taxrefund Sp. z o.o. w szczególności w zakresie realizacji niniejszego zlecenia oraz w zakresie obsługi finansowo-księgowej. Posiadają Państwo prawo dostępu do swoich danych, do ich sprostowania, przeniesienia, ograniczenia ich przetwarzania, sprzeciwu wobec ich przetwarzania oraz do żądania ich usunięcia. W celu realizacji uprawnień należy skontaktować się z Taxrefund sp. z o.o. Przystępuje Państwu również prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Obowiązek podania danych wynika z niniejszego zlecenia, a także przepisów o rachunkowości na terenie Rzeczypospolitej Polskiej oraz krajów Unii Europejskiej.

Data i podpis

Chcę otrzymywać od Taxrefund sp. z o.o. *drogą elektroniczną i/lub pocztą tradycyjną (*niepotrzebne skreślić) informacje o promocjach oraz nowościach dotyczących usług świadczonych przez Taxrefund sp. z o.o.. Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w tym zakresie. Mam świadomość, że w każdej chwili mogę odwołać lub ograniczyć moją zgodę.

.Tak Nie

Data i podpis

www.taxrefund.pl - biuro@taxrefund.pl - zwrot podatku dochodowego za pracę za granicą - www.pracabezgranic.info

Übersicht der Werkverträge / Wykaz umów o dzieło w Niemczech – Firma.....

keine Werkverträge / nie było żadnych zleceń

Ort der Leistung (z.B. Baustelle), Anschrift Miejsce wykonania (np. budowa), adres	Art der Tätigkeiten / Rodzaj działalności	Zeitraum der Inlandstätigkeiten: a) Beginn, b) Ende / Okres działalności w Niemczech: a) początek b) koniec	Auftragssumme in € / Kwota zlecenia w €	Fälligkeit der Vergütung / Termin zapłaty wynagrodzenia	Name und Anschrift des inländischen Auftraggebers / Nazwa i adres zleceniodawcy

Arbeitnehmerübersicht in Deutschland / Wykaz pracowników zatrudnianych w Niemczech – Firma.....

keine Arbeitnehmer / nie było zatrudnionych pracowników

Nr. / Nr	Name/Vorname / Nazwisko, imię	Geburtsdatum / Data urodzenia	Anschrift des Arbeitnehmers / Adres pracobiorcy	Zeitraum der inländischen Beschäftigung / Okres zatrudnienia w kraju (tj. w Niemczech)	Tätigkeiten bei anderen Firmen im Inland (Zeitraum und Anschrift) / Praca w innych firmach w Niemczech (okres i adres)

I. Antrag / Wniosek

auf Erteilung / o wydanie

<input type="checkbox"/>	einer Ansässigkeitsbescheinigung gemäß dem deutsch-polnischen Doppelbesteuerungsabkommen zur Durchführung des Steuerabzugsverfahrens bei in Deutschland zu erbringenden Bauleistungen (§ 48 EStG) certyfikatu rezydencji podatkowej na podstawie niemiecko-polskiej umowy o unikaniu podwójnego opodatkowania dla celów potrącenia u źródła podatku z tytułu świadczonych na terenie Niemiec robót budowlanych (§ 48 niem. Ustawy o podatku dochodowym od osób fizycznych [Einkommensteuergesetz, EStG])
<input type="checkbox"/>	einer Bescheinigung über die umsatzsteuerliche Registrierung (Umsatzsteuer-Identifikationsnummer) zaświadczenia o rejestracji podatnika podatku od towarów i usług (numer VAT)

Angaben zur Person der/des Steuerpflichtigen / Dane osobowe podatnika

Name und Vorname der natürlichen Person bzw. Name der juristischen Person Nazwisko i imię osoby fizycznej lub nazwa osoby prawnej	
Geburtsdatum der natürlichen Person Data urodzenia osoby fizycznej	
Ständige Wohnstätte (Mittelpunkt der Lebensinteressen) der natürlichen Person bzw. Ort der Leitung der juristischen Person in Polen Stale miejsce zamieszkania (ośrodek interesów życiowych) osoby fizycznej lub miejsce zarządu osoby prawnej w Polsce	Straße, Hausnummer, Postleitzahl, Ort Ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość
Art der Tätigkeit des Unternehmens (Gewerbebezug) Rodzaj działalności przedsiębiorstwa	
Steuernummer und ggf. Umsatzsteuer-Identifikationsnummer in Polen Numer identyfikacji podatkowej lub numer VAT nadany w Polsce	

Datum / Data

Unterschrift der/des Antragsteller(s) / Podpis wnioskodawcy

II. Bescheinigung der polnischen Steuerverwaltung / Zaświadczenie polskiej administracji podatkowej

Gemäß der in Abschnitt I gestellten Anträge wird für den/die dort genannte(n) Steuerpflichtige(n) bestätigt, das der/die Steuerpflichtige

Zgodnie z wnioskami złożonymi w Części I niniejszym zaświadcza się, że wymieniony podatnik

<input type="checkbox"/>	in der Republik Polen ansässig ist jest rezydentem podatkowym Rzeczypospolitej Polskiej
<input type="checkbox"/>	im Zeitraum vom _____ bis _____ in der Republik Polen ansässig war w okresie od do był rezydentem podatkowym Rzeczypospolitej Polskiej
<input type="checkbox"/>	in der Republik Polen umsatzsteuerlich registriert ist jest zarejestrowany w Rzeczypospolitej Polskiej jako podatnik podatku od towarów i usług

und dass nichts bekannt ist, was zu den gemachten Angaben über die persönlichen Verhältnisse (Abschnitt I) in Widerspruch steht / i że nie są znane żadne fakty, które byłyby sprzeczne z podanymi w Części I informacjami o sytuacji osobistej podatnika.

Finanzamt / Urząd skarbowy

Straße, Hausnummer / Ulica, numer domu

Postleitzahl, Ort / Kod pocztowy, miejscowość

Datum / Data

Dienstsiegel / Pieczęć służbowa

Unterschrift / Podpis